

32002D0025

15.1.2002

ОФИЦИАЛЕН ВЕСТНИК НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ

L 11/25

РЕШЕНИЕ НА КОМИСИЯТА
от 11 януари 2002 година
за специалните условия на внос на рибни продукти с произход от Хърватска

(нотифицирано под номер C(2002) 14/2)

(текст от значение за ЕИП)

(2002/25/ЕО)

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

като взе предвид Директива 91/493/ЕИО на Съвета от 22 юли 1991 г. относно определяне на здравните изисквания за производството и пускането на пазара на рибни продукти ⁽¹⁾, последно изменена с Директива 97/79/ЕО ⁽²⁾ и по-специално член 11, параграф 1 от нея,

като има предвид, че:

- (1) В Хърватия бе извършена инспекция от Комисията, за да провери условията на производство, складиране и експедиция на рибните продукти, предназначени за Общността.
- (2) Разпоредбите на хърватското законодателство по отношение на здравните инспекции и контрол на рибните продукти могат да се считат за еквивалентни на тези, определени с Директива 91/493/ЕИО.
- (3) Ветеринарна дирекция (ВД) към Министерството на земеделието и горското стопанство може да проверява ефективно прилагането на действащото законодателство.
- (4) Трябва да се определят подробни правила за издаване на здравен сертификат, който съгласно Директива 91/493/ЕИО трябва да придружава пратките рибни продукти, внесени от Хърватска в Общността. Тези условия трябва да включват и определянето на образец на сертификат, като минималните изисквания се отнасят до езика/езиците, на който се издава сертификатът и статута на лицето, оправомощено да го подписва.
- (5) Върху опаковките на рибните продукти с изключение на някои замразени продукти, трябва да има знак, указващ наименованието на третата страна, както и номера на одобрение/регистрационния номер на предприятието, кораба-фабрика, хладилния склад или хладилния кораб на произход.
- (6) Съгласно член 11, параграф 4, буква в) от Директива 91/493/ЕИО трябва да се изготви списък на одобрените предприятия, корабите-фабрики или хладилните складове, както и списък на оборудваните хладилни кораби съгласно точки 1 до 7 от приложение II към Директива 92/48/ЕИО на Съвета ⁽³⁾. Тези списъци трябва да се изготвят въз основа

на съобщение от ВД до Комисията. Съответно ВД проверява спазването на разпоредбите, предвидени за тази цел в Директива 91/493/ЕИО.

- (7) ВД е предоставила официални гаранции за спазването на правилата, предвидени в глава V от приложението към Директива 91/493/ЕИО и изпълнението на хигиенни изисквания, еквивалентни на тези, предписани в директивата.
- (8) Мерките, предвидени в това решение, са в съответствие със становището на Постоянния ветеринарен комитет,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Ветеринарна дирекция (ВД) към Министерството на земеделието и горското стопанство е компетентният орган в Хърватска, който проверява и сертифицира, че рибните продукти и продуктите от аквакултури отговарят на изискванията на Директива 91/493/ЕИО.

Член 2

Рибните продукти и продуктите от аквакултури с произход от Хърватия трябва да отговарят на следните условия:

1. Всяка пратка трябва да бъде придружена с номериран здравен сертификат в оригинал, надлежно попълнен, с дата и подпис, състоящ се само от един лист, по образца от приложение А.
2. Продуктите трябва да произхождат от одобрени предприятия, кораби-фабрики или хладилни складове, или от регистрирани хладилни кораби, изброени в приложение Б към това решение.
3. С изключение на замразените рибни продукти в насипно състояние, предназначени за производството на консерви, думата „ХЪРВАТСКА“ и номера на одобрението/регистрационния номер на предприятието, кораба-фабрика, хладилния склад или хладилния кораб, от които произлизат продуктите, трябва да са обозначени с неизличими букви на всяка опаковка.

Член 3

1. Сертификат, посочен в член 2, параграф 1, трябва да се изготви най-малко на един от официалните езици на държавата-членка, в която се извършва контрола.

⁽¹⁾ ОВ L 268, 24.9.1991 г., стр. 15.

⁽²⁾ ОВ L 24, 30.1.1998 г., стр. 31.

⁽³⁾ ОВ L 187, 7.7.1992 г., стр. 41.

2. В него е отбелязано името, качеството и подписа на представител на ВД, както и официалният печат на ВД в цвят, различен от този на останалия текст.

Член 4

Настоящото решение се прилага от шестдесетия ден след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейските общности*.

Член 5

Адресати на настоящото решение са държавите-членки.

Съставено в Брюксел на 11 януари 2002 година.

За Комисията

David BYRNE

Член на Комисията

ПРИЛОЖЕНИЕ А

ЗДРАВЕН СЕРТИФИКАТ

за рибни продукти и продукти от аквакултури, с изключение на двучерупчести мекотели, бодлокожи, ципести и морски коремоноги под каквато и да е форма, с произход от ХЪРВАТИЯ и предназначени за износ към Европейската общност

Референтен №:

Изпращаща страна: ХЪРВАТСКА

Компетентен орган: Ветеринарна дирекция (ВД) към Министерство на земеделието и горското стопанство

I. Данни за идентифициране на рибните продукти

- Описание на рибните продукти — продукти от аквакултури ⁽¹⁾:
- Вид (научно наименование):
- Представяне на продукта и вид обработка ⁽²⁾:
- Номер на кода (ако има такъв):
- Вид опаковка:
- Брой опаковки:
- Нетно тегло:
- Необходима температура на съхраняване и транспорт:

II. Произход на продуктите

Име(на) и номер(а) на официално одобрение) регистрационен(ни) номер(а) на одобреното/одобрените от ВД предприятие/предприятия, кораб/кораби-фабрики, хладилен склад/складове или хладилен кораб/кораби, регистриран(и) от ВД за износ в ЕО:

.....

III. Местоназначение на продуктите

Продуктите се изпращат:

от:
(място на експедиция)

за:
(страна и местоназначение)

със следното транспортно средство:

.....

Име и адрес на експедитора:

.....

Име на получателя и адрес по местоназначение:

.....

⁽¹⁾ Ненужното се зачерква.

⁽²⁾ Живи, охладени, замразени, осолени, пушени, консервирани и др.

IV. Здравна атестация

- Официалният инспектор удостоверява, че рибните продукти или продуктите от аквакултури, обозначени по-горе:
1. са уловени и обработени на борда на корабите съгласно здравните правила, определени в Директива 92/48/ЕИО;
 2. са били разтоварени, обработени и при необходимост опаковани, подготвени, преработени, замразени, размразени и складирани при хигиенни условия съгласно изискванията на глави II, III и IV от приложението към Директива 91/493/ЕИО;
 3. са били подложени на здравен контрол съгласно глава V от приложението към Директива 91/493/ЕИО;
 4. са опаковани, идентифицирани, складирани и транспортирани съгласно глави VI, VII и VIII от приложението към Директива 91/493/ЕИО;
 5. не произлизат от токсични или съдържащи биотоксини видове;
 6. отговарят на органолептичните, паразитологичните, химическите и микробиологичните критерии, определени за някои категории продукти от риболова с Директива 91/493/ЕИО и с решенията за нейното прилагане.
- Долуподписаният официален инспектор декларира, че е запознат с разпоредбите на Директиви 91/493/ЕИО и 92/48/ЕИО и с Решение 2002/25/ЕО.

Издаден в на
 (Място) (Дата)



.....
 Подпис на официалния инспектор (?)

.....
 (Име с главни букви, длъжност и квалификация на подписалото лице)

(?) Цветът на печата и подписа трябва да бъде различен от цвета на другите данни в сертификата.

ПРИЛОЖЕНИЕ Б

СПИСЪК НА ПРЕДПРИЯТИЯТА И КОРАБИТЕ

Номер на одобрението	Наименование	Град Регион	Срок на валидност на одобрението	Категория
3	Marinada, Ltd	SLATINA		ПП
6	Mardesic, Ltd	SALI		ПП
9	Graso Ltd	PULA		ПП
13	Adria, Ltd	ZADAR		ПП
14	Marituna Ltd	ZADAR		ПП
16	Cenmar, Ltd	ZADAR		ПП
17	S.M.S., Ltd	SPLIT		ПП
24	Intercommerce, Ltd	UMAG		ПП
28	Marikultura Porto Budava, Ltd	PULA		ПП
31	Marimirna, Ltd	ROVINJ		ПП
32	Adria-Simuni, Ltd	RIJEKA		ПП
42	F.M.R., Ltd	ZADAR		ПП
47	Sinje More, Ltd	TRIBUNJ		ПП
53	SIC Ltd	POREC		ПП
58	Lubin, Ltd	ZAGREB		ПП
62	Adria Octopus, Ltd	BIOGRAD		ПП
86	Stefanutti, Ltd	PAZIN		ПП
87	EL.NI.RO., Ltd	ROVINJ		ПП
92	Ugor, Ltd	RIJEKA		ПП
101	S.T.I. Zeba, Ltd	UMAG		ПП
102	Sangulin, Ltd	BIOGRAD		ПП
107	Pinazela Ltd	SPLIT		ПП
129	Slamka, Ltd	ZADAR		ПП
130	San Zak, Ltd	SVETI FILIP JAKOV		ПП
133	Conex, Ltd	SOLIN		ПП
134	Palinurus, Ltd	SPLIT		ПП
136	Marikomerc, Ltd	ZADAR		ПП
140	Azzurra, Ltd	ROVINJ		ПП
170	Sardina, Ltd	POSTIRE		ПП
172	Neptun, Ltd	KOMIZA		ПП

Номер на одобрението	Наименование	Град Регион	Срок на валидност на одобрението	Категория
178	Jadranka, Ltd	VELA LUKA		ПП
187	Mirna, Ltd	ROVINJ		ПП
210	Interfish, Ltd	MEDULIN		ПП
401	Marina Vinici, Ltd	MURTER		ПП
402	Medikomerc, Ltd	POREC		ПП
432	Felicita, Ltd	ZAKLOPATICA		ПП
453	Z, Ltd	HVAR		ПП
500	Tonia, Ltd	POREC		ПП
550	Peter Pan Tours, Ltd	VOLOSKO		ПП
561	Bingo Trade Ltd	OSIJEK		ПП
677	Irida, Ltd	DARUVAR		ПП
757	Ittimurter, Ltd	MURTER		ПП
758	Kali Tuna, Ltd	ZADAR		ПП
766	Ancora Commerce, Ltd	SPLIT		ПП
806	S.I.C., Ltd	VABRIGA		ПП
824	Krajani Ltd	MALINSKA		ПП
903	RO-Trade, Ltd	KRK		ПП
1168	Branko I Edi Ltd	MURTER		ПП
1176	Palma Ltd	VELI LOSINJ		ПП
1200	T.O. Rak	VISKOVO		ПП
1255	Pape & Sons Ltd	BENKOVAC		ПП
1274	Badioli-Maksan Ltd	PAKOSTANE		ПП
1335	Ribarska zadruga Komiza	KOMIZA		ПП
1402	Zabika Ltd	NOVI VINODOLSKI		ПП
B 001	Marinero I (Meduza d.o.o.)	SPLIT		ХК
B 002	Marinero II (Prosperity d.o.o.)	SPLIT		ХК
B 003	Nikolas (Frank & sons d.o.o.)	SIBENIK		ХК

Легенда:

ПП: преработващо предприятие

ХК: хлазилен кораб.